

**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte

**Band:** 11 (1935)

**Heft:** 24

**Artikel:** Segelnde Mädchen

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-755303>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.02.2026

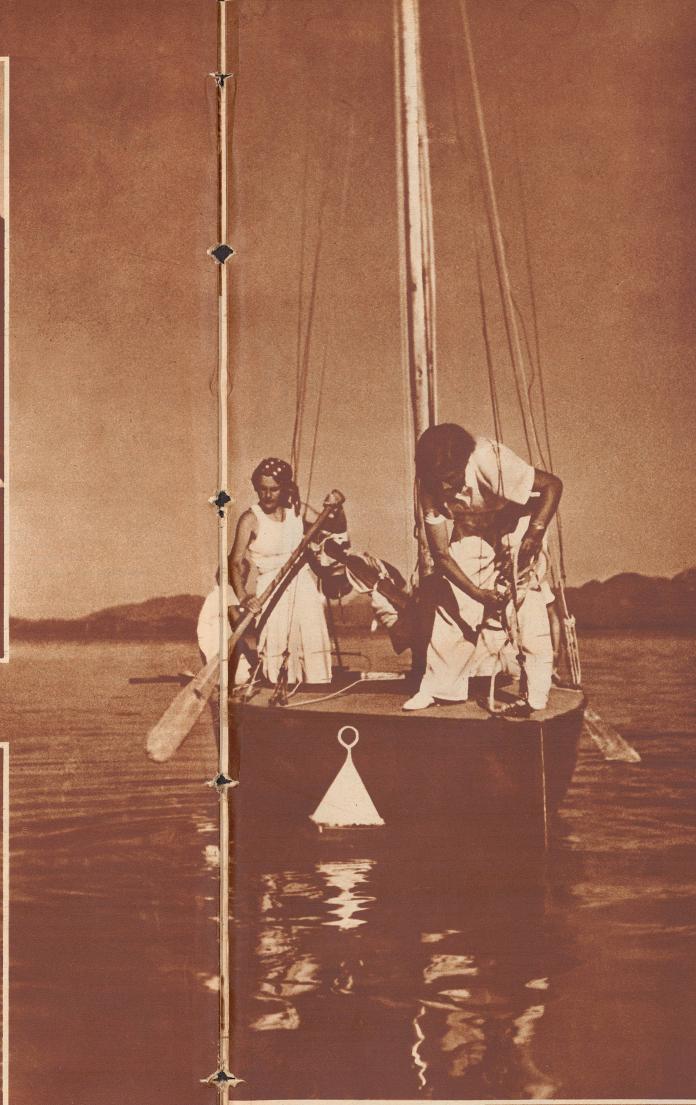
**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Eine mehrstündige Kreuzfahrt bei gutem Wetter auf dem herrlichen Chiemsee ist beendet. Der Bootsmann hat seine Schülerinnen zurückgerufen.



Der strenge Unterrichtsdienst, den ganzen Tag gedauert hat, ist zu Ende. Die offizielle Segelkleidung ist abgelegt. Zu den Klängen des Schifferklaviers vergnügen sich die Schülerinnen auf einem Ruderboot.



### Nacht an einer Boje festgemad



### Die Segel sind geborg

# Segelnde Mädchen

Unter dem Patronat des Thunersee-Jachtclubs und des Verkehrsverbandes Thunersee ist kürzlich eine Segelschule gegründet worden, die jetzt mit ihren Fahrkursen begonnen hat. Die vorliegenden Aufnahmen, die wir vor längerer Zeit erworben haben, stammen aus einer Jachtsschule am Chiemsee in Oberbayern.

Hier werden Mädchen aus aller Welt in den seemannischen Künsten ausgebildet. Vierzehn Tage dauert ein Kurs. In dieser Zeit kann jeder, der ein wenig Talent besitzt, das Segeln, Rudern, Paddeln, Schwimmen und den Rettungsdienst erlernen. Die Zeit ist kurz, deshalb herrscht straffe Ordnung in dieser Schule; vom frühen Morgen bis spät am Nachmittag wird unter Leitung von geübten und wachsamen Kapitänen und Bootseulen streng gearbeitet. Gemütlicher und sorgloser sind für die Jachtschülerinnen die Pausen und die freien Abende. Da wird die offizielle Segelkleidung abgelegt und unter den Klängen des Schifferklaviers wird die frohe Kameradschaft gepflegt.